PERIODIC VISIT REPORT – טופס ביקור שגרתי

Basic Information		מידע בסיסי	Factory overview		סקירת המפעל
Factory Name		שם המפעל	Activity Type[1]		סוג הפעילות
Date		תאריך	Products type[2]		סוג המוצרים
Contact Name		שם איש הקשר	Heating[3]		חימום המוצרים
Contact eMail		דוא"ל איש קשר			
Rabbi's Name		שם המשגיח			
Rabbi's eMail		דוא"ל משגיח	Any external co-packers?		שימוש במפעל אַחֵר למוצריהם?

Inspection Details		פרטי הביקורת
Ingredients labels match the KCs? Please detail.		תוויות חו"ג תואמות לתעודות הכשרות? נא פרט.
Production Records checked? e.g. Backtrace[4]		נבדקה היסטורית הייצור מאז הביקור האחרון?
Kosher status of steam[5]		כשרות הקיטור
Production equipment Kosher Status		מצב כשרות כלי המפעל
Bulk Liquid Delivery/COC as expected?		משלוחי נוזל בצובר כנדרש?
A Brief Visit Summary *Please use the other side of this page if elaboration is needed*		סיכום הביקור בתמצות *ניתן להשתמש בחלק האחורי של הדף לפי הצורך*
Rabbi's Signature		**חתימת המשגיח**
Company Contact Signature		**חתימת איש הקשר**

SUBMIT - שליחה

[1] Manufacturing / Repacking / Tank farm / Warehousing / Trading / Offices / Washing facility / Other – please specify.
ייצור / אריזה מחדש / חוות מכלים / אחסון / מסחר / משרדים / שטיפת משאיות / אחר – נא לפרט.

[2] Alcoholic Beverages / Beverages / Chemicals - food grade / Chemicals - non-food / Commodities / Confectionary / Dairy products / Dry Packaged Food / Flavours / Fresh Produce / Frozen Foods / Health Foods and Supplements / Nuts and Seeds / Oils and Fats / Powder blending / Sauces / Seafood / Snacks
חומרי טעם / חטיפים / כימיקלים לא למאכל / כימיקלים למאכל / מאכלים מן הים / מוצרי חלב / מוצרי יסוד / מוצרים יבשים ארוזים / מזון בריאות ותוספי תזונה / ממתקים / משקאות / משקאות אלכוהוליים / ערבוב יבש וקר / פירות יבשים / רטבים / תוצרת טריה / תוצרת קפואה

[3] Production is heated / ambient temperature / Other – please specify.

[4] Correct ingredients used / Correct production line used / Problems in production records (specify)
חו"ג נכונים היו בשימוש בפורמולות הכשרות / קו הייצור הכשר בלבד היה בשימוש לפורמולות הכשרות / נמצאו בעיות (נא לפרט)

[5] All kosher factory / No heated kosher production / Steam Pogum (unpotable) / Added Bittrex manually/automatically / Issue with Steam
המפעל כשר כולו / המוצרים הכשרים אינם מחוממים / הקיטור פגום מטבעו / מוסיפים ביטרקס אוטומטית או ידנית / נמצאה בעיה בקיטור (נא לפרט)